



QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

**MAGISTRAT DR.
SILVIO MELI**

Seduta tal-25 ta' Marzu, 2008

Avviz Numru. 362/2006

F. Advertising Limited (C27689)

vs

Francis u Antonia konjugi Grixti

II-Qorti,

Rat ir-rikors fuq indikat datat l-20 ta' Novembru tas-sena 2006 li permezz tieghu s-socjeta' attrici sejhet lill-konjugi intimati quddiem din il-qorti sabiex jghidu ghaliex m'ghandhomx ikunu kkundannati:

1. Illi jhallsu lis-socjeta' attrici s-somma ta' hamest elef Lira Maltin, (LM5,000.00,0), rappresentanti ammont li huwa dovut minnhom ghal servizzi ta' reklamar debitament rezi fuq inkarigu tagħhom ai termini ta' skrittura privata ffirmata minnhom datata 4 ta' April tas-sena 2006, annessa u mmarkata Dok "A";

2. Bi-ispejjez, inkluzi dawk ta' mandat ta' sekwestru kawtelatorju prezentat kontestwalment ma' dan l-avviz, u bl-imghaxijiet legali kontra l-konvenuti huma ngunti ghas-subizzjoni;

Rat ir-risposta datata l-5 ta' Dicembru tas-sena 2006 li permezz tagħha, eccepew is-segwenti:

1. Illi t-talba tar-riorrenti hija nfondata fil-fatt u fid-drift;

2. Illi l-iskrittura privata datata 4 ta' april tas-sena 2006 hija nulla u kwindi bla ebda effett legali stante li tali ftehim jikkwalifika bhala "doorstep contract" kif definit fil-Kap 317 tal-Ligijiet ta' Malta u bhala tali, l-imsemmi ftehim huwa nieqes u difettuz f'diversi elementi essenzjali li skond l-istess Kap 317 kienu mehtiega 'ad validitatem';

3. Illi sussidjarjament u bla pregudizzju l-istess ftehim huwa null u bla effett stante li jikkontempla c'ausa illecita, u cioe' uzura;

4. Illi sussidjarjament u bla pregudizzju wkoll, is-socjeta' riorrenti kienet inadempjenti fis-servizzi li kellha tirrendi lill-intimati sabiex tkun tista' tkun intitolata għas-somma pretiza';

5. Illi sussidjarjament u bla pregudizzju, is-somma pretiza ta' hamest elef Lira Maltin, (LM5,000.00,0), giet kalkolata arbitrarjament mis-socjeta' riorrenti fuq il-prezz ta' offerta ta' bejgh għas-somma ta' LM195,000 mentri effettivament il-fond gie promess in trasferiment għas-somma ta' LM 155,000;

6. Illi sussidjarjament, u bla pregudizzju, is-somma pretiza hija fi kwalunkwe kaz eccessiva għas-servizzi resi;

Semghet ix-xhieda prodotta;

Rat id-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni orali tar-rappresentanti legali tal-partijiet;

Ikkunsidrat:

Illi l-fatti lit aw lok ghall-procedura odjerna jistgħu jigu sintetikament kompilati bil-mod segwenti:

1. Illi l-intrapriza attrici tagħmel reklamar ghall-bejgh tal-proprieta' billi tiproduci 'neozju" intiolar "Owners Best" fejn tirreklama l-proprieta' għal dan l-iskop;
2. Illi inoltre tigġestixxi wkoll sit elettroniku, ("website"), appozit u għalli flimkien ma' reklamar fuq it-televizjoni;
3. Illi fil-meritu in dizamina jirrizulta li kienu l-istess konvenuti li avicinaw lis-socjeta' attrici u talbu s-serizzi tagħha biex tghinhom ibieghu proprieta';
4. Illi bhal kull klijent iehor tas-socjeta' rikorrenti, il-konvenuti kkonkretizzaw it-talba tagħhom ghall-ghajjnuna fl-4 t'April tas-sena 2006 billi, bhal kull klijent iehor ta' l-istess socjeta' rikorrenti, huma kkonkludew kuntratt fejn il-partijiet involuti intrabtu bil-kundizzjonijiet hemm pattwiti;
5. Illi għalhekk is-socjeta' rikorrenti obbligat ruħha biex:
 - i. Illi tirreklama l-bejgh tal-proprieta' lilha ndikata, senjatament il-fond "Franktwain", Triq Kananea, A'Attard;
 - ii. Illi dan il-bejgh gie stabbilit mill-intimati fl-ammont ta' LM195,000.00,0;
 - iii. Illi r-reklamar mis-socjeta' ntimata kellu jsir mill-varji mezzi medjatici li għandha l-possibilita' li taccetti senjatament;

- a. bil-pubblikazzjoni fil-magazine “Owners Best” ghal mhux anqas minn sitt (6) stezuri, l-ewwel wahda minn Mejju tas-sena 2006;
- b. billi d-dettalji tal-fond de quo jkunu esposti fis-sit elettroniku ta’ l-istess socjeta’, www.ownersbest.com.mt f’perjodu mhux aktar tard minn sitt (6) shur mid-data tal-kuntratt;
- c. billi tirreklama l-istess fond darba biss fuq xi stazzjon televiziv lokali;
- iv. Illi in vista tal-premess, l-intimati intrabtu li jhallsu lis-socjeta’ rikorrenti l-ammont ta’ hamest elef Lira Maltin, (LM5,000.00,0), liema pagament kellu jsir mill-intimati mhux aktar tard minn sitt (6) gimghat mill-iffirmar tal-konvenju u dan, irrespettivamente minn kwalunkwe servizz li s-socjeta’ rikorrenti tkun lahqed ezegwiet sa tali ffirmar;
- v. Illi in oltre, kemm –il darba l-konvenju fuq il-bejgh tal-proprieta’ de quo jkun iffirmit fi zmien sentejn (2) mid-data tal-kuntratt fuq riferita, l-intimati jkunu marbuta jhallsu l-ammont indikat fil-paragrafu precedenti lis-socjeta’ rikorrenti;
- vi. Illi jekk il-kuntratt finali tal-bejgh isir bl-intervent attiv ta’ xi wahda mill-agenziji ndikati fl-istess kuntratt, l-intimati obbligaw ruuhom li jhallsu lis-docjeta’ rikorrenti l-ammont ta’ elf u hames mitt Lira Maltin, (LM1,500.00,0);
6. Illi a bazi ta’ l-obbligi kuntrattwali tagħha, s-socjeta’ rikorrenti irreklamat il-proprieta’ de quo kemm fil-“magazine” fuq indikat, kemm fuq il-“website” indikata u finalment, anke fuq it-televizjoni – senjatament fuq “Net Television”;
7. Illi l-pubblikazzjoni tar-reklam fuq il-“magazine” beda jsir f’Mejju tas-sena 2006 u baqa’ johrog kif pattwit sakemm is-socjeta’ rikorrenti kienet infurmata li l-proprieta’ in dizamina inbieghet, wara li kien

precedentement konkluz konvenju bejn il-partijiet hemm involuti;

8. Illi ghalkemm interpellati diversi drabi biex jottemporaw ruhhom mal-kuntratt minnhom liberament konkluz, l-intimati baqghu inadempjenti;

Ikkunsidrat:

Illi l-fatti skond l-intimati jistghu jigu sintetikament kompilati bil-mod segwenti:

1. Illi l-intimati xtaqu jbieghu l-proprjeta' meritu ta' din il-procedura, u peress li kienu fallew diversi tentattivi ghal dan iddecidew li jinkarigaw lis-socjeta' rikorrenti ghal dan il-ghan;

2. Illi rappresentant tas-socjeta' rikorrenti kien mar fir-residenza ta' l-intimati, spjegalhom il-kundizzjonijiet li l-istess socjeta' kienet timponi biex taccetta l-inkarigu, u wara li l-partijiet involuti qablu, ikkonkretizzaw dan billi iffirmaw il-ftehim ta' l-4 t'April tas-sena 2006 fuq riferit;

3. Illi meta l-intimati stennew li jaraw ir-reklam tal-proprjeta' taghhom dan ma deherx;

4. Illi wara rrizulta li kien hemm xi hsarat izda meta gie biex jidher fl-okkazjoni sussegwenti kif pattwit, dan rega' ma deherx;

5. Illi meta l-intimat ra dan, ta struzzjonijiet lis-socjeta' rikorrenti iex twaqqaf kollox, u l-persuna li kellmitu assiguratu li kienet ser "... tibghatli karta u nifformalha", (ara fol 44);

6. Illi l-intimat jafferma li nforma lill-istess persuna li "... ma kontx aktar interessat illi nbiegh il-post", (ara wkoll fol 44) izda din infurmati li jbiegh jew ma jbieghx il-postm xorta jigrū warajh, (ara fol 44);

Kopja Informali ta' Sentenza

7. Illi wara rrizulta li sensal ipprezentalu offerent u ghalkemm kien interzjonat li ma jbieghx, biddel fehemtu u lahaq ftehim ma' l-offerent;

8. Illi ftit zmien wara li ffirma l-konvenju l-intimat ircieva kont ta' LM5,000.00,0), minghand is-socjeta' rikorrenti;

Ikkunsidrat:

Illi preliminarjament l-intimati jistriehu fuq il-fatt li skond huma, il-kuntratt minnhom iffirmat jikkwalifika bhala kuntratt tat-tip "bejjiegh bieb b'bieb";

Illi fir-rigward għandu jingħad li dawn il-precizi kelmiet huma definiti fil-Kap 317 fejn persuna toffri "l-provdiment jew il-forniment ta' kull tip ta' oggetti jew servizzi permezz ta' kuntratt magħmul fuq l-ghatba tal-bieb", li minn nha tagħha, giet ukoll definita fl-istess Att bhala ta' "provdiment jew forniment ta' oggetti jew servizzi minn bejjiegh bieb b'bieb ...";

Illi fir-rigward għandu jkun pacifiku li l-kuntratt de quo la sar fuq l-ghatba tal-bieb u lanqas sar minn xi kummercjan fis-sens u tifsira normali tal-kelma;

Illi għaldaqstant din il-qorti qed tirrespingi din l-ewwel risposta ta' l-intimati, bl-ispejjez;

Ikkunsidrat:

Illi sussidjarjament l-istess intimati jirrilevaw illi l-ftehim in dizamina huwa null u bla effett stante li jikkontempla causa illecita, senjatament l-uzura;

Illi tali effermazzjoni hi tassew wahda serja li timmerita approfondiment aktar minn dak il-limitu rikjest minn kawza ta' natura sommarja bhal ma hi din in dizamina;

Kopja Informali ta' Sentenza

Illi in effetti l-uzura tikkonsisti fl-wiehed jitlob interess ezorbitanti w abbuživi fuq il-kapital jew ahjar il-frott sopraabbundanti li wiehed ikun irid jirrikava fi flus wara li jkun sellef xi ammont partikolari lil xi hadd;

Illi tenut kont ta' dan, għandu jkun pacifiku li l-ammont mitlub mhux derivanti minn self ipprestat lill-intimati u addirittura jirrizulta assodat li l-ebda self ma sar bejn il-partijiet;

Illi għalhekk din it-tieni risposta ta' l-intimati hi ntiza biss biex tkun ta' intralc ghall-ahjar rizoluzzjoni tal-kaz u wiehed għandu jiddesisti milli jkun kawza ta' konfuzjoni stante li kemm –il darba tintilef il-fiducja professjoni ta' l-ambjent, dan ma jingabar qatt;

Illi għaldaqstant, din il-qorti qed tirrespingi wkoll din it-tieni risposta ta' l-intimati bl-ispejjeż u, stante l-allegazzjoni serja ndirizzata lis-socjeta' rikorrenti li ma rittizultax, tordna lill-Kummissarju tal-Pulizija biex jinvestiga tali allegazzjoni biex jiehu dawk l-azzjonijiet li jidhirlu xierqa fil-konfront ta' l-intimati, jekk ikun il-kaz;

Ikkunsidrat:

Illi fil-meritu l-intimati jallegaw li s-socjeta' rikorrenti kienet inadempjenti;

Illi fir-rigward din tirrizulta biss bhala allegazzjoni ta' l-intimat liema allegazzjoni qed tigi respinta stante li ma gietx ippruvata skond il-ligi;

Illi għaldaqstant, din ir-risposta qed tigi wkoll respinta bl-ispejjeż;

Ikkunsidrat:

Illi finalment qed tindirizza flimkien l-allegazzjoni ta' l-intimati li t-talba tar-rikorrenti hi infondata fil-fatt u fid-dritt anke minhabba l-fatt li l-ammont pretiz mis-socjeta' rikorrenti hu ikkalkolat b'mod erbitrarju u hu wkoll eccessiv;

Illi fir-rigward l-ammont li bih inbieghet il-proprieta' in dizamina hu wiehed kospikuri ghalkemm, dan hu irrilevanti ghar-rizoluzzjoni tal-vertenza;

Illi in effetti kienu l-istess intimati li minn jeddhom avvicinaw lis-socjeta' rikorrenti bil-ghan li jissollecitaw il-kapacitajiet tagħha biex tghinhom ibieghu l-proprieta' in dizamina;

Illi minn fuq li impjegat ta' l-istess socjeta' iffrankalhom l-iskarigg li jmorru huma fl-ufficini ta' l-istess socjeta' u mar fir-residenza tagħhom, dan bl-ebda mod ma għandu jigi imputat li biddel in-natura vera u proprja tal-kuntratt pattwit liberament bejn il-partijiet u mhux tollerabbli li jisfruttaw il-buona fede riskontrata biex ma jottemporawx ruhhom ma' l-obbligi minnhom pattwiti;

Illi in vista tal-premess, l-ammont mitlub mis-socjeta' rikorrenti la jirrizulta li hu arbitrarju u wisq anqas eccessiv imma jirrizulta minflok biss wiehed li gie preventivament miftiehem liberament;

Illi għalhekk l-intimati ma jirrizultaw li għandhom xi raguni statutorjament rikonoxxuta biex jozolqu mir-responsabilta' kontrattwali li dahlu ghaliha ma għażlu li jiffirmaw il-kuntratt li fuqu tippernja l-vertenza odjerna;

Għaldaqstant din il-qori, filwaqt li tirrespingi r-ristosta intiera ta' l-intimati, takkolji t-talbiet tas-socjeta' rikorrenti u konsegwentement:

1. Tiddikjara li l-intimati Francis u Antonia konjugi Grixti huma debituri lejn is-socjeta' rikorrenti f. Advertising Limited fl-ammont ta' hamest elef Lira Maltin, (LM5,000.00,0), ekwivalenti għal hdax –il elf, sitt mijha u sitta u erbghin Ewro u disghin centezmu, (€11,646.90);

2. Bl-ispejjeż kollha u bl-imghaxijiet dovuti kontra l-intimati;

Kopja Informali ta' Sentenza

Tordna wkoll notifika ta' din is-sentenza lill-Kummissarju tal-Pulizija.

Marisa Borg
Deputat Registratur

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----